

527972-2026 - Hange

Poola – Tarkvara rakendusteenused – Wdrożenie inteligentnego systemu zarządzania siecią wod-kan ZGK

OJ S 145/2026 30/07/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord - Paranduse teade

Teenused - Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: ZGK PSARY Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

E-posti aadress: zgk@psary.pl

Hankija õiguslik vorm: Kohaliku omavalitsuse kontrollitav riigi osalusega äriühing

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Wdrożenie inteligentnego systemu zarządzania siecią wod-kan ZGK

Kirjeldus: Przedmiotem zamówienia jest wdrożenie inteligentnego systemu zarządzania siecią wod-kan w ZGK Sp. z o.o. Zamówienie realizowane jest w ramach projektu pn. „Budowa sieci kanalizacji sanitarnej i przebudowa sieci w Gminie Psary” dofinansowanego w ramach priorytetu FESL.02.00-Fundusze Europejskie na zielony rozwój, działanie FESL.02.11 Infrastruktura wodno-kanalizacyjna programu regionalnego Fundusze Europejskie dla Śląskiego 2021-2027 (Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego). W ramach zamówienia Zamawiający wyodrębnił dwie części, z których jedna obejmuje wdrożenie systemu informacji geograficznej, a druga wdrożenie systemu do zdalnego odczytu wodomierzy i systemu typu SCADA. Szczegóły dotyczące postępowania i zamówienia uregulowane zostały w Specyfikacji Warunków Zamówienia (dalej także SWZ) i jej załącznikach, które udostępnione są na stronie internetowej prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Menetluse tunnus: 670c3d8b-4bc0-4bd1-b2fc-8b0142e32800

Sisemine tunnus: ZGK/198/2026

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Lepingu täiendav olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 72263000 Tarkvara rakendusteenused

Täiendav liigitus (cpv): 48000000 Tarkvarapaketid ja infosüsteemid, 48900000 Mitmesugused tarkvarapaketid ja arvutisüsteemid, 48219000 Mitmesugused võrgutarkvara paketid, 38421100

Veemõõtjad, 32230000 Raadio saateaparatuur koos vastuvõtuseadmega, 51210000

Mõõteseadmete paigaldusteenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Psary

Sihtnumber: 42-504

Riik – jaotus (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Riik: Poola

Lisateave: Zamówienie zostało podzielone na dwie części. Ofertę można składać na jedną lub wszystkie części - Zamawiający nie przewiduje w tym zakresie żadnych ograniczeń.

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Zamawiający informuje, że na podstawie art. 139 ust. 1 ustawy Pzp, dokona w pierwszej kolejności badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu. Realizacja zamówienia jest dofinansowana w ramach priorytetu FESL.02.00-Fundusze Europejskie na zielony rozwój, działanie FESL.02.11 Infrastruktura wodno-kanalizacyjna programu regionalnego Fundusze Europejskie dla Śląskiego 2021-2027 (Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego). W oparciu o art. 257 pkt. 1 ustawy Pzp, Zamawiający przewiduje możliwość unieważnienia niniejszego postępowania, w sytuacji, gdy środki publiczne, które Zamawiający zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia, nie zostaną mu przyznane.

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

Art. 132 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych - Postępowanie prowadzone jest w trybie przetargu nieograniczonego, w którym w odpowiedzi na ogłoszenie o zamówieniu oferty mogą składać wszyscy zainteresowani wykonawcy.

2.1.5. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 2

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Vara haldab likvideerija: Dotyczy podstawy wykluczenia z art. 109 ust. 1 pkt. 4 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel: Dotyczy podstawy wykluczenia z art. 108 ust. 1 pkt. 6 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>.

Äritegevus on peatatud: Dotyczy podstawy wykluczenia z art. 109 ust. 1 pkt. 4 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>.

Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot: Dotyczy podstawy wykluczenia z art. 109 ust. 1 pkt. 4 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>.

Korruptsioon: Dotyczy podstaw wykluczenia z art. 108 ust. 1 pkt. 1 i 2 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na

wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>.

Pettus: Dotyczy podstaw wykluczenia z art. 108 ust. 1 pkt. 1 i 2 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Töödõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmise: Dotyczy podstaw wykluczenia z art. 108 ust. 1 pkt. 1 lit. h i pkt. 2 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Maksejõuetus: Dotyczy podstawy wykluczenia z art. 109 ust. 1 pkt. 4 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine: Dotyczy podstaw wykluczenia z art. 108 ust. 1 pkt. 3 ustawy Pzp i art. 109 ust. 1 pkt. 1 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Maksude tasumise kohustuse rikkumine: Dotyczy podstaw wykluczenia z art. 108 ust. 1 pkt. 3 ustawy Pzp i art. 109 ust. 1 pkt. 1 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine: Dotyczy podstaw wykluczenia z art. 108 ust. 1 pkt. 1 ustawy Pzp i art. 108 ust. 1 pkt. 4 ustawy Pzp. Ponadto dotyczy przesłanek wykluczenia z art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 i art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (tj. Dz.U. z 2025 r. poz. 517). Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Konkurentsi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped: Dotyczy podstawy wykluczenia z art. 108 ust. 1 pkt. 5 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>.

Laste töõjõu kasutamise ja muud inimkaubanduse vormid: Dotyczy podstaw wykluczenia z art. 108 ust. 1 pkt. 1 i 2 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu

podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>.
Rahapesu vői terrorismi rahastamine: Dotyczy podstaw wykluczenia z art. 108 ust. 1 pkt. 1 i 2 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>.
Terroriakti toimepanek vői terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised: Dotyczy podstawy wykluczenia z art. 108 ust. 1 pkt. 1 i 2 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>.
Kuritegelikus ühenduses osalemine: Dotyczy podstawy wykluczenia z art. 108 ust. 1 pkt. 1 i 2 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>.
Kokkulepe võlausaldajatega: Dotyczy podstawy wykluczenia z art. 109 ust. 1 pkt. 4 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>.
Pankrot: Dotyczy podstawy wykluczenia z art. 109 ust. 1 pkt. 4 ustawy Pzp. Szczegóły dotyczące podstaw wykluczenia i wykazu podmiotowych środków dowodowych składanych na wykazanie braku podstaw wykluczenia, uregulowano w rozdziałach: 8 i 9 Specyfikacji Warunków Zamówienia dostępnej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>.

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Część 1: Wdrożenie Systemu Informacji Geograficznej (GIS)

Kirjeldus: Przedmiotem zamówienia w ramach tej części jest wdrożenie GIS odpowiedzialnego między innymi za ewidencję, mapowanie oraz prezentację graficzną, w tym prezentację na mapie całości wdrażanej sieci i infrastruktury. Szczegóły dotyczące postępowania i zamówienia uregulowane zostały w Specyfikacji Warunków Zamówienia (dalej także SWZ) i jej załącznikach, które udostępnione są na stronie internetowej prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Sisemine tunnus: ZGK/198/2026 część 1

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Lepingu täiendav olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 72263000 Tarkvara rakendusteenused

Täiendav liigitus (cpv): 48000000 Tarkvarapaketid ja infosüsteemid, 48900000 Mitmesugused tarkvarapaketid ja arvutisüsteemid, 48219000 Mitmesugused võrgutarkvara paketid

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: Zamawiający nie przewiduje prawa opcji

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Psary

Riik – jaotus (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Riik: Poola

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 180 Päevad

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest

Teave Euroopa Liidu vahendite kohta:

ELi vahendid – programm: Euroopa Regionaalarengu Fond (ERF) (2021/2027)

ELi vahendite tunnus: Priorytet FESL.02.00-Fundusze Europejskie na zielony rozwój, działanie FESL.02.11 Infrastruktura wodno-kanalizacyjna programu regionalnego Fundusze Europejskie dla Śląskiego 2021-2027 (Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego)

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

Lisateave: Wykonawca pozostaje związany ofertą przez okres 90 dni, tj. do dnia 14.11.2026 r.

Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert. W przypadku, gdy wybór najkorzystniejszej oferty nie nastąpi przed upływem terminu związania ofertą, Zamawiający przed upływem tego terminu zwróci się jednokrotnie do Wykonawców o wyrażenie zgody na przedłużenie terminu związania ofertą o wskazywany przez niego okres, nie dłuższy niż 60 dni. Przedłużenie terminu związania ofertą, następuje wraz z przedłużeniem okresu ważności wadium albo, jeżeli nie jest to możliwe, z wniesieniem nowego wadium na przedłużony okres związania ofertą.

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Professionaalne riski hüvitis kindlustus

Valikukriteeriumi kirjeldus: O udzielenie zamówienia publicznego mogą ubiegać się wykonawcy, którzy spełniają warunek dot. sytuacji ekonomicznej lub finansowej. Zamawiający uzna warunek za spełniony poprzez wykazanie przez wykonawcę, że jest on ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na sumę gwarancyjną nie mniejszą niż 150 000,00 zł. Ocena na zasadzie spełnia /nie spełnia.

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: O udzielenie zamówienia może ubiegać się Wykonawca, który w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie należycie wykonał: - wdrożenie co najmniej 2 (w ramach odrębnych zamówień) systemów mobilnych GIS obejmujących model hydrauliczny sieci wodociągowej oraz moduł bilansowania stref, o wartości zamówienia nie mniejszej niż 50 000, 00 zł brutto każde.

Kriteerium: Asjakohased haridus- ja kutsekvalifikatsioonid

Valikukriteeriumi kirjeldus: O udzielenie zamówienia może ubiegać się Wykonawca, który wykaże, że skieruje do realizacji zamówienia publicznego minimum: 1) Programistę GIS – wykształcenie wyższe informatyczne posiadającą doświadczenie we wdrożeniu co najmniej 2 systemów klasy GIS (w ramach dwóch odrębnych zamówień/umów) zintegrowanych z mobilnym systemem GIS. 2) Kierownika projektu – wykształcenie wyższe informatyczne, posiadającą doświadczenie w kierowaniu co najmniej 2 projektami GIS (w ramach dwóch odrębnych zamówień/umów). 3) Wdrożeniowca – wykształcenie wyższe informatyczne i inżynierii sanitarnej posiadającą doświadczenie we wdrożeniu co najmniej 2 systemów GIS (w ramach dwóch odrębnych zamówień/umów).

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Cena

Kirjeldus: Cena o wadze 60%. Opis kryteriów oceny ofert wraz z podaniem wag tych kryteriów i sposobu oceny ofert zawiera rozdział 20 SWZ udostępnionej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Gwarancja jakości

Kirjeldus: Gwarancja jakości o wadze 40%. Opis kryteriów oceny ofert wraz z podaniem wag tych kryteriów i sposobu oceny ofert zawiera rozdział 20 SWZ udostępnionej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: poola keel

Hankedokumentide aadress: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: poola keel

Elektrooniline kataloog: Lubatud

Nõutav on täiustatud või kvalifitseeritud e-allkiri või e-tempel (nagu on määratletud määruses (EL) nr 910/2014)

Variandid: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: Wykonawca zobowiązany jest do wniesienia wadium w wysokości: 2 000,00 zł (słownie: dwa tysiące PLN). Wadium musi zostać wniesione przed upływem terminu składania ofert, według wyboru Wykonawcy w jednej lub kilku następujących formach: a) pieniądzu; b) gwarancjach bankowych; c) gwarancjach ubezpieczeniowych; d) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (tj. Dz. U. z 2025 r. poz. 98). Szczegółowe warunki dotyczące wadium określone zostały w SWZ, w tym w jej rozdziale 14, udostępnionej na stronie internetowej prowadzonego postępowania pod adresem:

<https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 17/08/2026 11:30:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 17/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Koht: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Lisateave: Zamawiający nie przewiduje publicznego otwarcia ofert. Niezwłocznie po otwarciu ofert Zamawiający opublikuje informację z otwarcia na stronie internetowej prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Lepingutingimused:

Lepingu täitmise peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Warunki realizacji zamówienia, w tym dopuszczalne zmiany umowy, odpowiedzialność wykonawcy, określone zostały w projektowanych postanowieniach umowy udostępnionych na stronie internetowej prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>.

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Rahastamiskord: Zgodnie z warunkami określonymi w projektowanych postanowieniach umowy udostępnionych na stronie internetowej prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Krajowa Izba Odwoławcza

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej: a) w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia; b) wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie i treści dokumentów zamówienia w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej; c) w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia wobec czynności/zaniechań innych niż określone w ppkt. a). i w ppkt. b).

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: ZGK PSARY Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

5.1. Osa: LOT-0002

Pealkiri: Część 2: Wdrożenie systemu i budowa infrastruktury do zdalnego odczytu wodomierzy

Kirjeldus: Przedmiotem zamówienia w ramach tej części jest wdrożenie systemu i budowa infrastruktury do zdalnego odczytu wodomierzy oraz systemu typu SCADA. Celem zamówienia jest uzyskanie możliwości monitorowania stanu sieci, zdalny przesył danych i kontrolowanie stanu poszczególnych sekcji i całej sieci. Szczegóły dotyczące postępowania i zamówienia uregulowane zostały w Specyfikacji Warunków Zamówienia (dalej także SWZ) i jej załącznikach, które udostępnione są na stronie internetowej prowadzonego postępowania pod [adresem:https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318](https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318)

Sisemine tunnus: ZGK/198/2026 część 2

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Lepingu täiendav olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 72263000 Tarkvara rakendusteenused

Täiendav liigitus (cpv): 48000000 Tarkvarapaketid ja infosüsteemid, 48900000 Mitmesugused tarkvarapaketid ja arvutisüsteemid, 48219000 Mitmesugused võrgutarkvara paketid, 38421100

Veemõõtjad, 32230000 Raadio saateaparatuur koos vastuvõtuseadmega, 51210000

Mõõteseadmete paigaldusteenused

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: Zamawiający nie przewiduje prawa opcji

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Psary

Riik – jaotus (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Riik: Poola

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 180 Päevad

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest

Teave Euroopa Liidu vahendite kohta:

ELi vahendid – programm: Euroopa Regionaalarengu Fond (ERF) (2021/2027)

ELi vahendite tunnus: Priorytet FESL.02.00-Fundusze Europejskie na zielony rozwój, działanie FESL.02.11 Infrastruktura wodno-kanalizacyjna programu regionalnego Fundusze Europejskie dla Śląskiego 2021-2027 (Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego)

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

Lisateave: Wykonawca pozostaje związany ofertą przez okres 90 dni, tj. do dnia 14.11.2026 r.

Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert. W przypadku, gdy wybór najkorzystniejszej oferty nie nastąpi przed upływem terminu związania ofertą, Zamawiający przed upływem tego terminu zwróci się jednokrotnie do Wykonawców o wyrażenie zgody na przedłużenie terminu związania ofertą o wskazywany przez niego okres, nie dłuższy niż 60 dni. Przedłużenie terminu związania ofertą, następuje wraz z przedłużeniem okresu ważności wadium albo, jeżeli nie jest to możliwe, z wniesieniem nowego wadium na przedłużony okres związania ofertą.

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Professionaalne riski hüvitis kindlustus

Valikukriteeriumi kirjeldus: O udzielenie zamówienia publicznego mogą ubiegać się wykonawcy, którzy spełniają warunek dot. sytuacji ekonomicznej lub finansowej. Zamawiający uzna warunek za spełniony poprzez wykazanie przez wykonawcę, że jest on ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na sumę gwarancyjną nie mniejszą niż 150 000,00 zł. Ocena na zasadzie spełnia /nie spełnia.

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: O udzielenie zamówienia może ubiegać się Wykonawca, który w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie należycie wykonał: - co najmniej 1 wdrożenie infrastruktury opartej na systemie zdalnego odczytu wodomierzy w zakresie: a. Budowy infrastruktury do odczytu danych z modułów radiowych, b. Świadczenia usług w zakresie obsługi systemu stacjonarnego odczytu wodomierzy w tym: i. Utrzymanie sprawności infrastruktury, ii. Odczytywanie danych z urządzeń pomiarowych, iii. Dostarczenie danych odczytowych z urządzeń pomiarowych.

Kriteerium: Viited määratud tarnetele

Valikukriteeriumi kirjeldus: O udzielenie zamówienia może ubiegać się Wykonawca, który w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie należycie wykonał: - co najmniej 2 zamówienia, w ramach których zrealizowano dostawy wraz z montażem wodomierzy z modułami radiowymi o ilości minimalnej 50 szt. oraz wartości nie mniejszej niż 10 000,00 zł brutto każde.

Kriteerium: Asjakohased haridus- ja kutsekvalifikatsioonid

Valikukriteeriumi kirjeldus: O udzielenie zamówienia może ubiegać się Wykonawca, który wykaże, że skieruje do realizacji zamówienia publicznego minimum Specjalistę ds. projektowania usług telekomunikacyjnych posiadającą doświadczenie w projektowaniu radiowym w co najmniej 2 projektach (w ramach dwóch odrębnych zamówień/umów), o wartości projektu nie mniejszej niż 50 000 zł brutto każdy.

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Cena

Kirjeldus: Cena o wadze 60%. Opis kryteriów oceny ofert wraz z podaniem wag tych kryteriów i sposobu oceny ofert zawiera rozdział 20 SWZ udostępnionej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Gwarancja jakości

Kirjeldus: Gwarancja jakości o wadze 40%. Opis kryteriów oceny ofert wraz z podaniem wag tych kryteriów i sposobu oceny ofert zawiera rozdział 20 SWZ udostępnionej na stronie prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: poola keel

Hankedokumentide aadress: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektroonline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: poola keel

Elektroonline kataloog: Lubatud

Nõutav on täiustatud või kvalifitseeritud e-allkiri või e-tempel (nagu on määratletud määruses (EL) nr 910/2014)

Variandid: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: Wykonawca zobowiązany jest do wniesienia wadium w wysokości: 10 000,00 zł (słownie: dziesięć tysięcy PLN). Wadium musi zostać wniesione przed upływem terminu składania ofert, według wyboru Wykonawcy w jednej lub kilku następujących formach: a) pieniądzu; b) gwarancjach bankowych; c) gwarancjach ubezpieczeniowych; d) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (tj. Dz. U. z 2025 r. poz. 98). Szczegółowe warunki dotyczące wadium określone zostały w SWZ, w tym w jej rozdziale 14, udostępnionej na stronie internetowej prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 17/08/2026 11:30:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 17/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Koht: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Lisateave: Zamawiający nie przewiduje publicznego otwarcia ofert. Niezwłocznie po otwarciu ofert Zamawiający opublikuje informację z otwarcia na stronie internetowej prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Lepingutingimused:

Lepingu täitmise peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Warunki realizacji zamówienia, w tym dopuszczalne zmiany umowy, odpowiedzialność wykonawcy, określone zostały w projektowanych postanowieniach umowy udostępnionych na stronie internetowej prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Rahastamiskord: Zgodnie z warunkami określonymi w projektowanych postanowieniach umowy udostępnionych na stronie internetowej prowadzonego postępowania pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Krajowa Izba Odwoławcza

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej: a) w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia; b) wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie i treści dokumentów zamówienia w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej; c) w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia wobec czynności/zaniechań innych niż określone w ppkt. a). i w ppkt. b).

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: ZGK PSARY Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Registreerimisnumber: 6252480712

Postiaadress: ul. Dolna 1

Linn: Dąbie

Sihtnumber: 42-504

Riik – jaotus (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Riik: Poola

E-posti aadress: zgk@psary.pl

Telefon: +48 32 428 15 80

Internetiaadress: <https://zgk.psary.pl>

Teavevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1339318>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Krajowa Izba Odwoławcza

Registreerimisnumber: 5262239325

Osakond: Sekretariat Biura Odwołań

Postiaadress: ul. Postępu 17A

Linn: Warszawa

Sihtnumber: 02-676

Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Riik: Poola

E-posti aadress: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: +48 (22) 458 78 01

Internetiaadress: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Teavevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://edoreczenia.gov.pl/>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

8.1. ORG-0000

Ametlik nimi: Publications Office of the European Union

Registreerimisnumber: PUBL

Linn: Luxembourg

Sihtnumber: 2417

Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)

Riik: Luksemburg

E-posti aadress: ted@publications.europa.eu

Telefon: +352 29291

Internetiaadress: <https://op.europa.eu>

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

10. Muudatus

Eelmise teate versioon, mida muudetakse

:

474656-2026

Muudatuse peamine põhjus

:

Teave ajakohastatud

Kirjeldus

:

Zamawiający dokonał zmian: terminu składania ofert, terminu otwarcia ofert i terminu związania ofertą w związku z koniecznością przygotowania odpowiedzi na pytania wykonawców złożone w trybie wyjaśniania SWZ.

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: 64189749-7ab5-4941-9b58-79170912bc4c - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 29/07/2026 08:02:33 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: poola keel

Teate avaldamise number: 527972-2026

ELT S väljaande number: 145/2026

Avaldamise kuupäev: 30/07/2026